



In a city that blends the past and the present, the YMCA Hotel with its 152 ft. high central tower is a local landmark, overlooking the fabled old city and the modern vistas of new Jerusalem. Located in the heart of this historic city, the YMCA Hotel is famed for its unique atmosphere, comfortable facilities and the friendly hospitality it extends to guests from all parts of the world.



Step into the hotel lobby with its spacious public areas and ornamental decor and you will be stepping into a Middle Eastern ambiance and experiencing a sense of history.

The 56 newly-renovated rooms (including singles, doubles and junior suites) reflect harmony and meticulous attention to detail, making them havens of tranquility.



The YMCA Hotel offers both international and Middle Eastern cuisine and attractive facilities which include an a la carte restaurant, coffee shop, main dining room and a spacious terrace where light snacks can be enjoyed in a relaxed atmosphere.



550 Seat Auditorium



Meeting Room





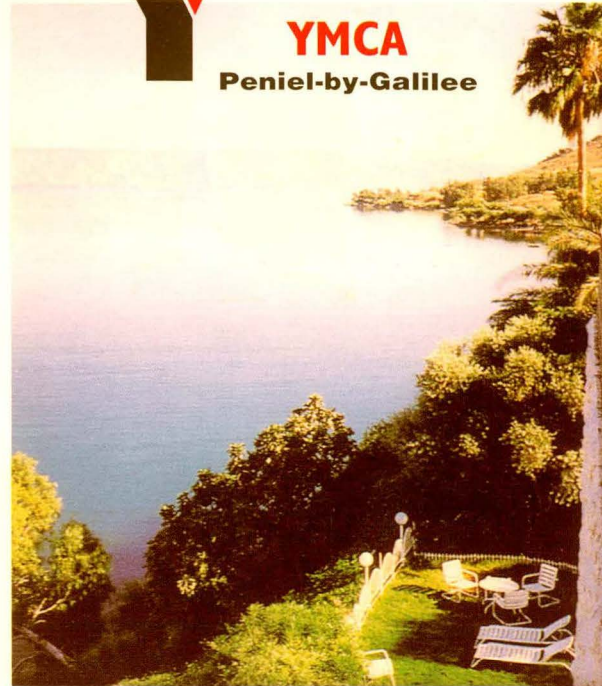
Fitness Center



Guests are welcome to use, at no extra charge, the sports facilities on the grounds of the YMCA which are available to local residents who are YMCA members. These include an indoor pool, a fitness center, tennis and squash courts.



YMCA
Peniel-by-Galilee



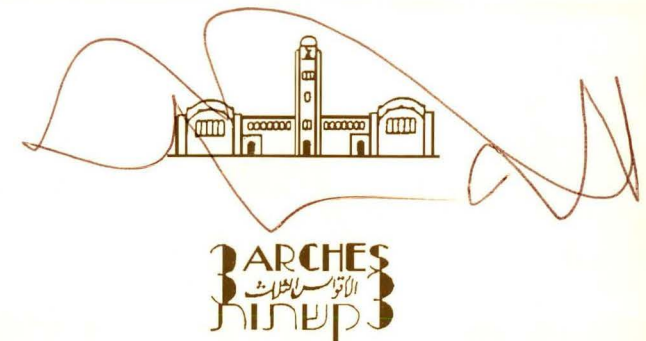
You are also invited to stay at the Jerusalem International YMCA Conference Center and Guest House on the shores of the Sea of Galilee. This lakeside retreat offers modern and comfortable facilities in a location of unrivalled beauty imbued with historical and biblical significance.

YMCA Peniel-by-Galilee

P.O.Box 192, 14101 Tiberias, Israel
Tel. (04) 672-0685, Fax. (04) 672-5943
e-mail: ymca_galilee@hotmail.com
www.ymca-galilee.co.il

569-2670

The Jerusalem International YMCA Hotel 3 Arches Ltd.



P.O.Box 294, 91002 Jerusalem, Israel
Tel. 569-2692, Hotel Fax. 623-5192
Hotel e-mail: y3arches@netvision.net.il
YMCA e-mail: ymca@ymca.org.il
web site: http://www.YMCA3arhc.co.il

EUROPA HOTEL
BELFAST

Gt. Victoria Street,
Belfast BT2 7AP
Northern Ireland
Telephone: (01232) 327000
Fax: (01232) 327800
www.hastingshotels.com



INVOICE/STATEMENT

HASTINGS HOTELS
BALLYGALLY CASTLE HOTEL, BALLYGALLY
CULLODEN HOTEL, HOLYWOOD
EUROPA HOTEL, BELFAST
EVERGLADES HOTEL, LONDONDERRY
SLIEVE DONARD HOTEL, NEWCASTLE
STORMONT HOTEL, BELFAST

Mr M GRANADOS

Arrival 29.07.99
Departure 31.07.99

Room Number 0715
No of Person(s) 2
Checked out by *CS
Page 1
Rate £ 150.00

INVOICE No. 28428/1 The Europa Hotel, Belfast, 31.07.99 14:04

Date	Reference	Text	Debits	Credits
29.07.	00:00:06	-Telephone Auto 9331532	0.50	
29.07.	00:00:42	-Telephone Auto 9331532	0.50	
29.07.		ACCOMMODATION	150.00	
30.07.		ACCOMMODATION	150.00	
31.07.		AMERICAN EXPRESS CC		301.00
		->376692706101003 09/99		
Balance			£0.00	

VAT Breakdown

Net at 17.5% £ 256.17
Net at 0.0% £ 0.00
Total Amount Net £ 256.17
VAT 17.5% £ 44.83
T O T A L BILL £ 301.00
T O T A L BILL EURO 456.06

Card Detail

Approval Code: 30
Card Number: 376692706101003 Expiry: 09/99 Swiped
Transaction ID: 43847 SALE
Start Date:0998 Issue Number:
Terminal ID: 00104B47BF94
Merchant ID: 9420104903

SIGNATURE: _____
Please debit my account by the amount indicated above.

Guest's Signature

A/C Name

I AGREE THAT LIABILITY FOR THIS BILL IS NOT
WAIVED AND AGREE TO BE HELD PERSONALLY
LIABLE IN THE EVENT THAT THE INDICATED PERSON,
COMPANY OR ASSOCIATION FAILS TO PAY ANY PART
OR THE FULL AMOUNT OF THESE CHARGES.

Libreria

De: "Héctor Pablo Ramírez Puga Leyva" <hectorpablo3@msn.com>
Para: <miguelangel@granadoschapa.com>
Enviado: Martes, 06 de Marzo de 2007 08:49 p.m.
Asunto: Con afecto desde Oaxaca

Estimado Miguel Angel

Sin el ánimo de polemizar el tema de Televisa y el programa "hoy", me permito solo aclararte que tengo una pésima experiencia con el periódico Reforma en la publicación de "aclaraciones".

En alguna ocasión durante la campaña a la gubernatura en el 2004 me fue negado el derecho de aclarar una publicación en el periódico para el que ahora laboras y de ahí mi resquemor de volver a intentarlo.

Sin embargo y toda vez que te molestaste en describir mi trayectoria política y familiar, me permito volver a contactarte para decirte que en ningún momento en dudado de tu capacidad y talento como periodista pero también es cierto que muchos de ustedes no vinieron a lo largo del conflicto a comprobar los supuestos que escribían.

Durante esta semana el programa televisivo "hoy" se transmite en el estado de Chiapas a petición del Gobernador de aquella entidad -militante por cierto del partido del cual tu fuiste candidato-, espero que el caso de nuestros vecinos Chiapanecos también merezca el mismo trato que nos diste a los Oaxaqueños.

Televisa tiene, desde su transmisión en Oaxaca compromisos de este tipo con 8 estados del país lo cual muestra el interés de varias entidades en difundir sus riquezas turísticas y culturales.

Por último te informo que durante la semana de transmisión de este programa, los hoteleros Oaxaqueños vieron incrementado en un 35% su ocupación lo cual como Gobierno nos llena de satisfacción.

Con afecto y profundo respeto, el mismo que te dispense durante mi paso por la Cámara de Diputados en la anterior legislatura, te envío un fuerte abrazo y mis sinceros deseos de poder cultivar en lo sucesivo una amistad que pueda perdurar através de los años.

Con afecto

Héctor Pablo Ramírez Puga Leyva

PD: Cuando yo te conocí tenía 18 años y fui con mi padre a saludarte a tus oficinas por mediación de un amigo mutuo: Heladio Ramírez López

Eulalio Ferrer Rodríguez

México, D.F., 12 diciembre de 2007.

A Miguel Ángel Granados Chapa.

Presente.

Mi querido amigo: Me conmovió profundamente el es-
pléndido análisis que hizo de mi nuevo libro "Publi-
cidad y Comunicació". Prodigio en el recuerdo filial,
generoso en el testimonio fraterno de la amistad,
suma espontánea y cultivada de sus grandes ta-
leños. Acepte, como símbolo de gratitud, el
bolígrafo adjunto. Junto con el abrazo de
su incondicional de siempre,

Eulalio

INSERTAR

IMAGEN

PDF

Libreria

De: <cecilio.romero@cfe.gob.mx>
Para: <libreria@prodigy.net.mx>
Enviado: Miércoles, 06 de Noviembre de 2002 12:49 p.m.
Asunto: Felicitaciones !!!

Miguel Angel:

Recibe por medio de éstas líneas un efusivo abrazo de felicitación con motivo de tu premio Universidad Nacional, se que seguirás adelante en la lucha por la libertad de expresión llenando tus colaboraciones periodísticas con ideas, reflexiones y noticias que nosotros tus lectores estaremos ávidos de enterarnos.

¡Tu amigo!

Cecilio Romero Butrón

PD. Desde septiembre de 1998, tenemos una comida pendiente, me encantaría formalizar fecha y lugar, tu los marcas.

email: cecilio.romero@cfe.gob.mx
Tels: 52-29-44-00 exts: 74-30 y 74-31
Tel. Pachuca: 01-771-7138511

INSERTAR

IMAGEN

PDF

Mineros a huelga nacional

Se dejarían de producir miles de toneladas de zinc, cadmio, ácido sulfúrico y concentrados de plomo y plata, principalmente, advierte el Sindicato Nacional de Trabajadores Mineros, Metalúrgicos y similares de la República Mexicana.

Pág. 4

Perderá PRD la delegación Cuauhtémoc en el 2003

Los escándalos de Dolores Padierna y el incumplimiento de las demandas más sentidas de los vecinos, las principales causas.

Pág. 9

No volveremos a ser rehenes del narcotráfico 13



Martes

5 de noviembre de 2002

40 págs. en una sección
Año IV / No. 1530

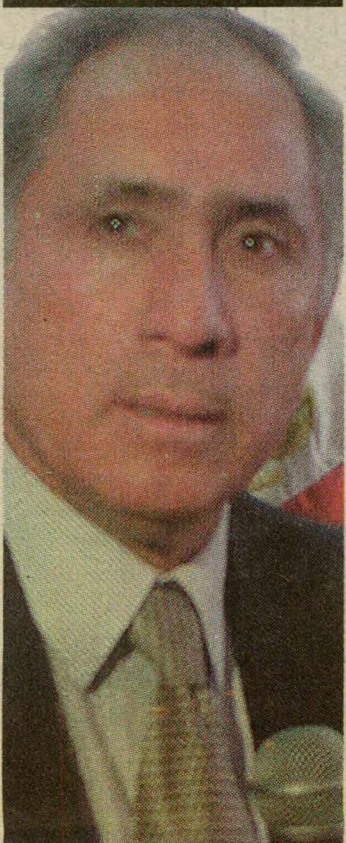
Director General:
Miguel Cantón Zetina

\$4.00



**Traición
a sindicatos
de
burócratas**

Págs. 4

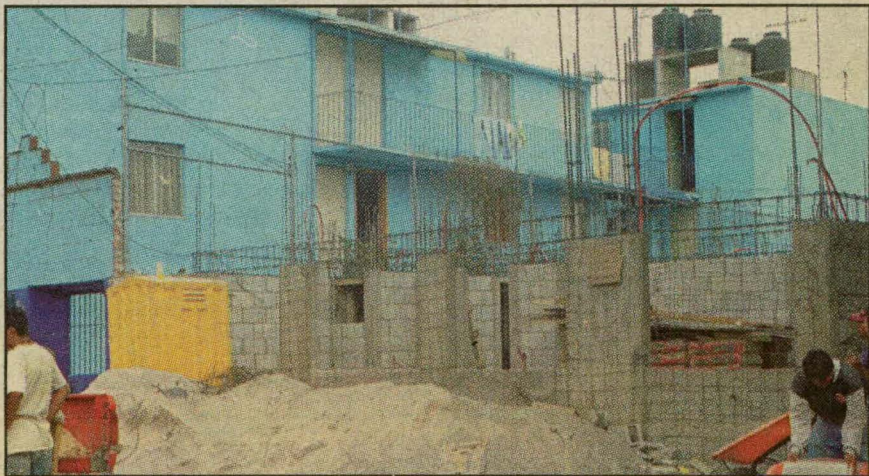


Con reforma laboral el gobierno la eliminará

Trabajadores sin derecho a vivienda

► Es una artimaña más para acelerar privatización del Infonavit. ► Otorga migajas de créditos y desata cacería contra morosos. ► Se alejan las posibilidades de tener una casa propia y obligan a pagar renta de por vida o vivir en la calle.

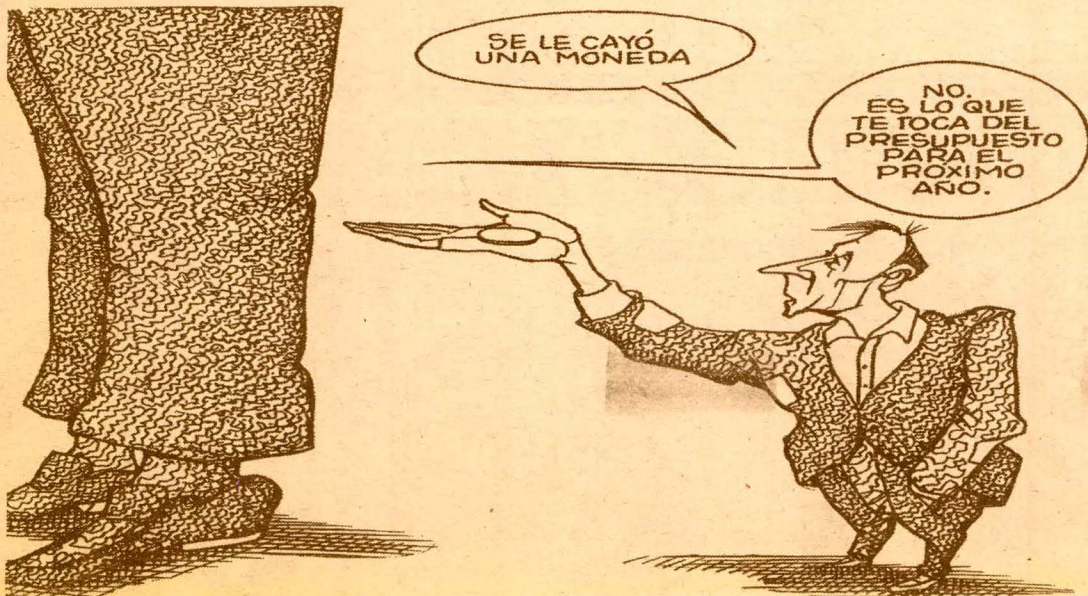
Pág. 3



TEMEN AMBULANTES DEL CENTRO HISTORICO OTRO XOCHIMILCAZO

Pág. 8

Reparto presupuestal



Luy

EN LA CALLE DICEN...

El ex presidente Zedillo nunca imaginó que el apoyo brindado a Fox, en relación a la rebelión de los gobernadores de la Conago que piden más presupuesto le traería problemas. Resulta que el Comité Ejecutivo Nacional del PRI le dio hasta con la cubeta, pues lo acusó de que si existe asfixia presupuestal en los estados es debido a que dejó al país sumido en las peores crisis de su historia. Recuérdese los errores de diciembre, Fobaproa, etc. Y es que Neto nadando de a muertito la estaba haciendo pero a ver si no se le viene el cantón encima.

Que el Defelagarto había insistido en que nunca metería las manos en la selección de candidatos del *sol azteca*. Pero cuentan por allí que López Obrador se reunió con la dirigencia del partido en el Distrito Federal y que allí se acordó que él *palomeará* las candidaturas a diputado local y le dejaría al partido realizar lo propio en el caso de las jefaturas delegacionales. Como vemos, las cosas están al rojo vivo en el PRD pues ya se desataron las purgas internas con los militantes que critican a López Obrador, dicen que en la tablita está Ruth Zavaleta.

I.- Hace apenas unos días, en este espacio me dedicué a poner de relieve, en términos periodísticos, a dos universitarios que han sido distinguidos por su trabajo. Son Ranulfo Romo Trujillo (sonorense) y Antonio de la Peña (defeño), merecedores del premio en matemáticas y fisiología celular que otorga La Academia de las Ciencias del Tercer Mundo. Romo Trujillo tiene su licenciatura en medicina y doctorado en ciencias. De la Peña, su licenciatura en Física y doctorado en matemáticas. Ambos son egresados de la UNAM que, como el resto de las casas de estudios superiores públicas, están resistiendo los intentos privatizadores del foxismo por medio de los perversos recortes presupuestarios.

II.- Teniendo como pares a esos dos destacados universitarios, le ha correspondido a Miguel Angel Granados Chapa (hidalguense), egresado también de la UNAM con licenciaturas en Derecho y Periodismo (y de una de cuyas facultades fue profesor), que lo distinguieran, merecidamente, con el "Premio Universidad Nacional 2002" por su programa en Radio-UNAM que hace, de la actividad cultural y política, vasos comunicantes para ofrecer, de lunes a viernes (de 8:30 a 9:30 horas y por el 96.1 de frecuencia modulada), un excelente programa con base a esa doble información.

III.- Periodista en toda la extensión del concepto, Granados Chapa no niega su doble formación en las aulas universitarias, de las que fue alumno y profesor, y con apoyo en ellas es que ha construido su integridad ética, profesional y académica como atributos de su personalidad. Su trabajo ha consistido en cumplir con su deber de ejercer las libertades de prensa en el desempeño de su también doble función. Miguel Angel Granados Chapa es, sobre todo y ante todo, periodista en las páginas de los periódicos (y

Conjeturas

Premio Universidad Nacional 2002

(Miguel Angel Granados Chapa)

POR ALVARO CEPEDA NERI

revistas) y periodista oral en la radio (con incursiones en periodismo audiovisual).

IV.- Hidalguense por nacimiento y tradición familiar como por sus derechos políticos ejercidos plenamente, es un mexicano de gran racionalidad nacionalista en un contexto universalista. La más verídica ficha bibliográfica del periodista es la que aparece en los Diccionarios-Musacchio y donde se da cuenta de su trayectoria y cuyo eje, pues, ha sido, a partir de 1964 a la edad de 22 años, el quehacer periodístico en varias de sus más sobresalientes modalidades. Y a partir de 1977, incursiona en el periodismo oral.

V.- Pero es el columnista político, sin lugar a dudas, el Miguel Angel Granados Chapa la impronta que más conocen los lectores del país a partir de su minuciosa, puntual y al día por su versatilidad temática, columna matutina que simultáneamente aparece en casi todos los diarios del país, teniendo como centro de gravedad y caja de resonancia nacional a la Cd. de México. Para arribar a ese lugar de responsabilidad social, hubo de recorrer la tarea de reportero, articulista, cronista y entrevistador, con intervalos dedicados al trabajo de la redacción, la subdirección y dirección en los medios de comunicación.

VI.- Y para descansar, como dice el refrán, *Utras construir, con el cemento de su integridad, ir pegando los ladrillos de su veracidad periodística*, ha ido "pegando tabiques". Y así, ha contribuido a difundir historias, análisis y temas político-culturales de interés y conocimiento generales. Me refiero a los libros que ha ido publicando. Sus crónicas parlamentarias son una faceta de su periodismo siempre en el filo de lo innovador y solicito a lo más destacado de la vida cultural, en cuanto tal, y de los sucesos sociales, políticos y los que irrumpen en lo más humano de la vida cotidiana.

VII.- El "Premio Universidad Nacional 2002" al que se hizo acreedor Granados Chapa, en el área de creación artística y extensión de la cultura, como las otras distinciones que ha recibido por su metódica y sistemática dedicación al periodismo, ha de ser el más representativo, ya que sintetiza toda la cultura que ha forjado el pensamiento, la voluntad y el sentimiento de Granados Chapa. Y es que es un premio universitario otorgado por la Universidad Nacional Autónoma de México. El reconocimiento toca las fibras del gran universitario que es Granados Chapa y uno de los más incondicionales defensores de la UNAM.

VIII.- Eso adicionado a que Granados Chapa no deja de estar argumentando a favor de la difusión pública de la cultura y de la imperiosa necesidad de que los mexicanos cuenten con medios de comunicación al servicio de los postulados de la "radiodifusión no comercial". En la nota-entrevista de Julieta Riveroll (*Reforma*: 25/X/2002), como en la de Columna Vértiz (*Proceso*: 27/X/2002), el premiado deja constancia, una vez más, de promover esa "radio pública y social", para cuando menos agregar y completar lo que dejan de lado los medios de comunicación privados. El premio, a "Plaza Pública" por Radio-UNAM es al periodista, al profesor, al abogado y al universitario.

IX.- No solamente ha sido y sabido ser Granados Chapa un crítico propositivo de la vida política. Ha ejercido su derecho a ser votado y como tal ha participado en la práctica política, sin negar su convencimiento por el centro-izquierda, a cuyos principios e ideales ha servido entusiastamente. Pero en ningún momento ha dejado de permanecer fiel a sus deberes de periodista democrático, para opinar, cuestionar y criticar el abuso del poder en nombre de los intereses nacionales y en defensa de los mexicanos que quieren hacer oír sus reclamos.

X.- En uno de sus ensayos deslumbrantes, Lionel Trilling, escribió: "Entre la universidad y la realidad existen las más íntimas y felices relaciones. De cuanto hay en la vida, nada tiene una naturaleza tan vulgar y práctica, o tan rara y ajena, que no merezca la comprensiva atención de la universidad". Bien pueden ser estas palabras las que con el "Premio Universidad Nacional 2002", sigan acompañando al periodista Miguel Angel Granados Chapa.

Email: cepedaneri@aol.com



Directorio

Director General: Miguel Cantón Zetina

Presidente Honorario: Rodrigo Moreno Martínez

Director Ejecutivo: Lic. Engelberto Esquerra Aragón

Director General Editorial:
Lic. Cruz Ulín HernándezCoordinador de Información:
Juan Manuel Juárez CortésCoordinador de Edición:
Rogelio Segoviano ReyesDirector Editorial:
Lic. Mario Ruiz RedondoCoordinador General de Edición:
Ricardo Pérez Palacios DuránDirectora de Administración:
Lic. Claudia Ceja TeránDirectora de Relaciones Políticas:
Fernando Espinosa VargasGerente de Contabilidad:
C.P. José Antonio de AndaGerente de Producción:
Julio César Castro Rivera

El periódico México HOY es una publicación de Editorial México HOY S.A. de C.V., editado en sus propios talleres de la Calle Virginia 68, Col. Parque San Andrés, C.P. 04040, en el Distrito Federal, México. Teléfonos: 55-44-74-74 con 12 líneas, Dirección General 55-44-96-26. Certificado de licitud de título 9165 del 4 de marzo de 1996 y de Contenido 7386 del 26 de noviembre de 1998, otorgados por la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas de la Secretaría de Gobernación. Reservada al uso exclusivo de título México HOY No. 004571/97 del 01 de diciembre de 1997, otorgada por la Dirección General de Derecho de Autor, Secretaría de Educación Pública. México HOY es distribuido por la Unión de Expendedores y Voceadores de los Periódicos de México, A.C., en locales cerrados Difesa. Los firmantes son responsables de sus artículos. Precio por ejemplar \$4.00. Ejemplar atrasado \$8.00.

CONMUTADOR:
55-44-74-74/3390/1468/1502
Dirección General
55-44-37-95 y/o Ext. 114
55-44-96-26 Fax: 55-44-40-27

Dirección Ejecutiva
55-44-40-25 y/o Ext. 108
Dirección General Editorial
55-44-94-56 y/o Ext. 103-198
Fax: 55-44-40-60 y/o 55-44-00-89

Dirección de Administración
55-44-39-98 Fax: 55-44-40-04
Ext. 110

Coordinación de Información
Ext. 137
Gerencia de Contabilidad
Ext. 163
Dirección Comercial
55-44-40-25 y/o Ext. 106

Gerencia de Mercadotecnia
Ext. 112
Dirección de Relaciones con gobierno
55-44-40-18

Coordinación General de Edición
Tu Bolsillo 183
Fotografía 140
Edomex 195
Estados 141
Galería 195

Seguridad 141
Fotografía 194
Edomex 139
Estados 141
Galería 205

100% Deportes 148
Recreo 142
S.O.S. 55-44-84-44
Clasificados 55-44-40-01
Publicidad 182, 185,
186 y 187

México, D. F., a 30 de octubre, 2002

LIC. MIGUEL ANGEL GRANADOS CHAPA
P R E S E N T E

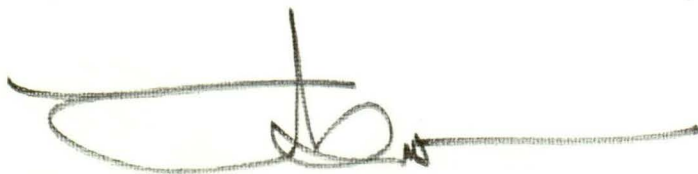
Querido Miguel Angel:

Estando fuera del país, me enteré del merecido reconocimiento que te hizo nuestra querida Universidad Nacional Autónoma de México al otorgarte el PREMIO UNIVERSIDAD NACIONAL.

Para quienes tenemos la satisfacción y el orgullo de ser tus amigos, hoy nos congratulamos de que tu capacidad, sensibilidad y veracidad como periodista aunado a tu apasionamiento crítico en la difusión cultural universitaria, han hecho posible que se sumen más los galardones a tu favor.

Recibe una muy calurosa felicitación con mis mejores deseos, con la certeza que seguirás con la entrega profesional y académica que te han caracterizado y que fructificará en una serie de éxitos y satisfacciones personales.

Un afectuoso abrazo.....FELICIDADES !!!

A handwritten signature in dark ink, featuring a large, sweeping horizontal stroke that curves upwards and then a series of smaller, more intricate loops and strokes below it.

Libreria

De: "Fernando Chavez" <ferchav50@prodigy.net.mx>
Para: <libreria@prodigy.net.mx>
Enviado: Viernes, 01 de Noviembre de 2002 07:20 a.m.
Asunto: Saludos y otra felicitación

Miguel Angel:

Me sumo a los muchos mexicanos que con sincera alegría recibimos con orgullo la noticia chingona de que usted recibió el Premio Universidad Nacional.

Aquí hay un merecido reconocimiento a la integridad moral, al compromiso con la democracia, al rigor intelectual y al valor civil, que son las cualidades inconfundibles de su larga carrera periodística y académica.

Con admiración y afecto,

Fernando Chávez

rumano víctima de una quijotesca adicción lectora a la biblioteca y a la hija de uno de los maestros más ilustres de filosofía en la India, y, más adelante, a convertirse en la autoridad que hoy conocemos. Gordon reconstruye en este relato las andanzas juveniles de Eliade con el afecto y la cercanía de un atento discípulo.

POSTVICTORIANA EMINENTE

Virginia Woolf

Nigel Nicolson

Traducción de Cruz Rodríguez Juiz, Madrid, Mondadori, 2002, Vita Breve, 207 p.
ISBN 84-397-0846-7

La literatura fue para Virginia Woolf una especie de fusible. Si se hubiera entregado con mayor franqueza a las pasiones que la habitaban, su vida habría sido menos dolorosa pero las letras inglesas habrían perdido la bocanada de oxígeno que ella les insufló. Esta biografía, escrita por el hijo de una mujer central en la vida de la Woolf, pues fue su amante y referencia básica para *Orlando*, da cuenta sin rubores de las tormentas interiores, la tenacidad

Libreria

De: "Horacio Guajardo Elizondo" <hguajardo@udem.edu.mx>
Para: <libreria@prodigy.net.mx>
Enviado: Lunes, 04 de Noviembre de 2002 10:28 a.m.
Asunto: felicitación

En política y en muchas otras areas de la vida nunca es recomendable llegar tarde. Este mensaje debió ser enviado el pasado viernes después del cajón de sastre informativo, pero la lluvia y la alergia lo impidieron. Pienso que hay un efecto multiplicador mas a los que usted anota: el premio se extiende a quienes leemos sus escritos por su contenido...y también por su estilo. Si alguna vez le dije que coincidía en un 98 por ciento con ellos, ahora se trata del 99 por ciento además de comentarios y discusiones (ese 1 por ciento da margen para mucho). El nombre del otorgante, UNAM, realza el premio. Reciba felicitaciones de Graciela, Ana Ceciclia y el abajo firmante.
Horacio Guajardo Elizondo.

Libreria

De: "Luz Ma Silva" <lmsilvacuates@yahoo.com>
Para: "Miguel Ángel Granados Chapa" <libreria@prodigy.net.mx>
Enviado: Lunes, 28 de Octubre de 2002 01:48 p.m.
Asunto: Muchas felicidades

Querido Miguel Ángel:

Muchas felicidades por el merecido premio "Universidad Nacional"

Me da mucho gusto que lo hayas recibido.

Tu carrera es brillante y tus aportaciones cotidianas también.

Un abrazo con gran cariño, respeto y admiración

Luz Ma.

Do You Yahoo!?
Información de Estados Unidos y América Latina, en Yahoo! Noticias.
Visítanos en <http://noticias.espanol.yahoo.com>

Libreria

De: "Amalia García" <amaliag10@hotmail.com>
Para: <libreria@prodigy.net.mx>
Enviado: Miércoles, 30 de Octubre de 2002 11:10 a.m.
Asunto: felicitación

Estimado Miguel Angel:

Me enteré que fuiste galardonado con el Premio Universidad Nacional 2002 por el programa de Plaza Pública que conduces en Radio UNAM, por lo que te felicito y te deseo continúes esa intensa labor de análisis y reflexión sobre el quehacer político, económico, social y cultural que siempre te ha caracterizado.

Recibe un afectuoso y cálido abrazo.

Atentamente.

Amalia Gacía Medina

Únete al mayor servicio mundial de correo electrónico:
<http://www.hotmail.com>

Doctor Juan Ramón de la Fuente, rector de nuestra Universidad
Distinguidos miembros del presidium
Jóvenes académicos que hoy reciben la Distinción Universidad Nacional
Compañeros universitarios
Señoras y señores

Es para mí un honroso privilegio dirigirme a ustedes en nombre de los académicos galardonados con el Premio Universidad Nacional. Confío que mis palabras reflejen las ideas y sentimientos que nos embargan en este momento tan significativo para todos.

Recibimos este premio con humildad porque sabemos que implica una gran responsabilidad y compromiso para realizar mejor nuestro trabajo día con día. Estamos orgullosos de ser académicos de la UNAM, institución generosa y altruista, sin la cual la grandeza de este país no sería concebible. Estamos convencidos, como dijera Don Miguel León Portilla en otra ceremonia como ésta, “que transcurrir la vida en la Universidad es para quienes estamos en ella de tiempo completo, satisfacción profunda, recompensa en sí misma”. En este sentido, el Premio Universidad Nacional que se nos otorga representa un doble estímulo que agradecemos llenos de júbilo y regocijo.

En la Universidad Nacional hemos aprendido que el trabajo académico, desde la cátedra o en la investigación, requiere de una entrega amorosa y apasionada, sin reservas, con auténtica vocación científica. En las aulas

universitarias, el maestro forma a los estudiantes de bachillerato, licenciatura y posgrado con libertad de pensamiento y espíritu crítico en una amplia gama de ciencias y humanidades. La cátedra es el lugar idóneo para expresar con libertad las verdades de la ciencia, un espacio privilegiado de la cultura donde pueden ser discutidas todas las ideas y doctrinas del saber humano, que perduran en el tiempo porque están impresas por el sello de lo eterno.

En la UNAM, la libertad de investigación constituye otra de sus grandes fortalezas. Es justamente en este marco, donde la creatividad de un grupo de los académicos premiados evoluciona hasta llevarnos a la magia de conocer los confines del Universo, mediante la creación de instrumentos científicos innovadores. En otras investigaciones, los académicos distinguidos estudian la arquitectura romana y a los pueblos mayas desde las raíces profundas de su ser; también se reconocen las aportaciones en los campos magnéticos de la Galaxia, en el fenómeno de transmisión en la retina, en la asociación de empresas, en el pensamiento político norteamericano y su historia, entre otras.

La difusión de las ideas y de la cultura también se realiza en nuestra Universidad con amplia libertad, como todos hemos podido constatar en el espacio universitario de la plaza pública de Radio UNAM.

Considero que una preocupación central de todos los investigadores, tanto en las llamadas ciencias duras como en las humanidades y las ciencias económico-administrativas y sociales, debe ser plantear propuestas

encaminadas a lograr un desarrollo sustentable, que además de mejorar las condiciones de vida de la población mexicana, procure la conservación del medio ambiente y de nuestros recursos naturales, evitando que se consuman irracionalmente, como se ha hecho en el último siglo.

La globalización ha aumentado las desigualdades en nuestro país y ha exacerbado la competencia, tanto entre las empresas por los mercados, como entre los individuos por un puesto de trabajo ante el incremento del desempleo. En esta etapa de creciente impulso a la globalización, considero que una administración de calidad puede constituir la diferencia entre un país desarrollado y otro en vías de serlo. Las mejoras tecnológicas pueden suplirse, pero lo que es imprescindible es una administración eficiente y eficaz que se preocupe por una distribución menos injusta de las ganancias de las empresas y por la producción de bienes y servicios con calidad, a precios accesibles para toda la población. Nunca debiera permitirse que la competitividad se logre en detrimento del medio ambiente y de las condiciones económicas y sociales de los trabajadores.

No puedo dejar de aprovechar esta tribuna para manifestar nuestra preocupación por la reducción en los recursos asignados a las instituciones públicas de educación superior, los cuales representan una inversión de carácter estratégico para nuestro país.

En estos tiempos, en los que se da predominio a la ciencia y la tecnología por encima de las humanidades, valoramos que en la UNAM se consideren dichos campos igualmente válidos para el otorgamiento de estímulos y apoyos a la investigación y a la docencia. Sin embargo, debemos pugnar para que en otras instituciones educativas también se otorguen en todas las áreas del conocimiento, incluyendo la administración y las finanzas, que profesionalmente me preocupan.

Consideramos que este reconocimiento es también para nuestros maestros, colegas y colaboradores, para los estudiantes y para todo el personal que en nuestras Facultades, Escuelas e Institutos hace posible nuestra labor académica. Gracias a todos ellos y gracias también a nuestras familias por la enorme paciencia que nos tienen.

Los que hoy recibimos el Premio Universidad Nacional felicitamos a los jóvenes académicos que también fueron distinguidos y exhortamos a todos los universitarios a intensificar esfuerzos en contribuir a la transformación de nuestra Universidad, para que ésta a su vez pueda transformar a la Nación mexicana en el país que todos queremos.

Muchas gracias.

Noviembre 5 de 2002

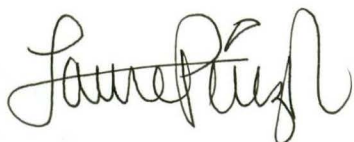
Mtro. Miguel Ángel Granados Chapa
Programa *Plaza Pública*-Radio UNAM
P r e s e n t e

Muy estimado Mtro. Granados Chapa:

Con enorme gusto nos hemos enterado del otorgamiento del **Premio Universidad Nacional 2002** al programa *Plaza Pública*, transmitido y dirigido diariamente por usted a través de la frecuencia de Radio UNAM. Para nosotros es motivo de gran orgullo que periodistas de la trayectoria y calidad profesional como las suyas sean reconocidos por nuestra máxima casa de estudios. Sin duda el trabajo cotidiano en la *Plaza Pública* es producto de la colaboración en equipo, pero es igualmente claro que usted ha marcado la calidad en el análisis y reflexión sobre temas medulares en la vida política, social y cultural de nuestro país.

Le felicitamos muy cordialmente y le rogamos que haga extensiva esta felicitación a todo el equipo de *Plaza Pública*.

Atentamente,



Mtra. Laura Pérez Rosales
Secretaria General



Dra. Ma. Eugenia Ponce Alcocer
Secretaria de Asuntos Académicos

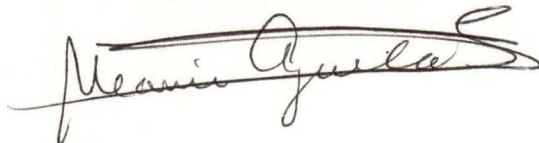
México, D. F., a 28 de octubre de 2002.

**MIGUEL ÁNGEL GRANADOS CHAPA.
P R E S E N T E .**

Muy apreciado Miguel Ángel:

Enterado por las informaciones periodísticas del otorgamiento del premio Universidad Nacional 2002 para tu prestigiado programa "Plaza Pública" me sumo con entusiasmo a las múltiples felicitaciones que seguramente te han expresado y que responden a una justa decisión por la calidad del programa en el que se unen la excelencia profesional del conductor y su viva preocupación por el bien de México.

Afectuosamente.

A handwritten signature in dark ink, appearing to read 'Mariano Azuela', with a long horizontal flourish extending to the right.